

VIS NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME OCÉANIC EST-DU QUÉBEC

LOC NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME SEIGNEURS DES MILLES-ILES

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS / NO. GAMES

Table with columns: POINTAGE - SCORE, NO., NOMS - NAMES, G.A. / J.A.

Table with columns: NO., NOMS - NAMES, G.A. / J.A.

Table with columns: POINTAGE - SCORE, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. / PER.

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS / NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. / PER.

Table with columns: AUTRES - OTHERS, MINEURES - MINORS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. / PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS, BUT GOALS, 1, 2, 3, 4, 5

Table with columns: BUT GOALS, BUT GOALS, 1, 2, 3, 4, 5

Table with columns: (LETTRES MOULÉES) RAPHAEL SANTERRI, ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH, (PRINTED LETTERS) ALEC MCDERMOTT, JONATHAN PLOURDE, ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH, STEVE SANSREGRET, PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT, PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT, STEPHANE ROUSSEAU

Table with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME

Table with columns: FRANC JEU, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS

Table with columns: POINTAGE FINAL / SCORE, OFFICIELS / OFFICIALS, (LETTRES MOULÉES), (PRINTED LETTERS), JUGE DE BUT / GOAL JUDGE, JUGE DE LIGNES / LINESMAN, ANNONCEUR / ANNOUNCER, ARBITRE / REFEREE, CHRONOMÉTRER / TIME KEEPER, MARQUEUR / SCOREKEEPER, SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE

Table with columns: POINTAGE FINAL / SCORE, TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, FRANC JEU, DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME